ANÁLISIS DE LENGUAJE

Activista transexual es asesinada en la CDMX; llaman a marchar el próximo 1 de noviembre

SinEmbargo MX · publicada el 14 oct 2016 · 759 palabras
http://www.sinembargo.mx/14-10-2016/3103882

100
de 100

Muy buena

Con perspectiva de género **Lenguaje inclusivo** **Respetuosa**

La nota usa un lenguaje respetuoso. Tiene perspectiva de género y de derechos: nombra el crimen de odio, usa «mujer trans», «hombre trans» o «persona trans», nombra a la población lgbtttiqanb+.

Analizada con el motor v1.5 del Analizador de notas.

Términos despectivos	Sin problemas
Nombre y género	Algunos detalles
Culpa a la víctima	Sin problemas
Amarillismo	Sin problemas
Discurso hostil	Sin problemas
Términos imprecisos	Algunos detalles
Perspectiva de género y derechos	8 aciertos
Lenguaje inclusivo	100%

El texto, subrayado

Mostramos solo los párrafos donde encontramos algo, para no reproducir la nota completa. Cada estilo de subrayado es un tipo de hallazgo y el número remite a la lista de abajo.

abc Nombre y género **abc** Término impreciso **abc** Lo que hace bien **abc** Lenguaje inclusivo **«…»** Cita textual

Activista transexual es asesinada en la CDMX; llaman a marchar el próximo 1 de noviembre

Ciudad de México, 14 de Octubre (SinEmbargo).– Alessa Flores, defensora de los derechos de las personas transexuales y sexoservidoras, fue asesinada la tarde de este jueves en la Ciudad de México, confirmaron dos organizaciones civiles.

Mientras que la Asociación Civil Club Roshel lamentó el asesinato y consideró a Alessa *"una víctima más de la Transfobia, jóven Trans que partió cuando no debía, conocida por la Comunidad y gente de Club Roshell"*.

Con este caso suman dos mujeres transexuales asesinadas en la Ciudad de México y una más en Chiapas en tan sólo dos semanas, que a su vez se unen a los 247 asesinatos de personas transexuales cometidos en México entre 2008 y abril de 2016. El año con más casos registrados en el país es 2012 con 49, mientras en el 2016 la cifra alcanza 18. Ahora 20 con la muerte de Paola y Alessa.

La Organización de Estados Americanos (OEA) ha señalado que a pesar de que en 35 de los estados miembros de la Organización se producen casos de violencia contra miembros de la comunidad LGBTTI, muchos de ellos no se denuncian.

Por su parte, la Oficina del Alto Comisionado de Naciones Unidad para los Derechos Humanos, ha dicho que la violencia contra las personas LGBTTI constituye una forma de violencia de género impulsada por el deseo de castigar a aquellos que se considera que desobedecen las normas de género.

> Aunque en abril de 2015 entró en vigor en la Ciudad de México una ley a favor de las personas transexuales para reconocer su identidad a través de un rápido trámite administrativo, en la calle los transexuales[1] aún son un blanco fácil para los agresores.

> Paola, fue asesinada el pasado 30 de septiembre en el cruce de Avenida Insurgentes con Puente de Alvarado. De acuerdo con los testigos, un hombre[2] abordó a Paola en la calle, le ofreció 200 pesos para tener relaciones sexuales y segundos después se escucharon varias detonaciones. Sus compañeras grabaron un video en donde cuestionan al sujeto[3], quien se deslinda del homicidio.

> Las compañeras de Paola, también trabajadoras sexuales, al escuchar los disparos corrieron a someter el sujeto[4] hasta que llegó la policía.

> El hombre intentó escapar rompiendo el cristal trasero de la patrulla, pero no pudo hacerlo. Fue trasladado a una agencia del Ministerio Público acusado de homicidio. Sin embargo, la revista Proceso publicó que el sujeto[4] fue liberado el pasado 2 de octubre por faltas de pruebas.

Lo que conviene cambiar

1 **TÉRMINOS IMPRECISOS**

«…para reconocer su identidad a través de un rápido trámite administrativo, en la calle **los transexuales** aún son un blanco fácil para los agresores. · CASO DE PAOLA · Paola, fue asesinada el…»

Por qué lo señalamos: «Transexuales» usado como sustantivo es un término que hoy casi no se usa: nombra a las personas por un diagnóstico.

Usa «personas trans» o «mujeres trans y hombres trans».

Dice ~~los transexuales~~ · Mejor di **personas trans** **mujeres trans y hombres trans**

2 **NOMBRE Y GÉNERO · REVISA**

«…en el cruce de Avenida Insurgentes con Puente de Alvarado. De acuerdo con los testigos, **un hombre** abordó a Paola en la calle, le ofreció 200 pesos para tener relaciones sexuales y…»

Revisa si se refiere a la víctima en masculino. Si era mujer trans o travesti, usa el femenino.

3 **NOMBRE Y GÉNERO · REVISA**

«…se escucharon varias detonaciones. Sus compañeras grabaron un video en donde cuestionan **al sujeto**, quien se deslinda del homicidio. · Las compañeras de Paola, también trabajadoras…»

Revisa si se refiere a la víctima en masculino. Si era mujer trans o travesti, usa el femenino.

4 **NOMBRE Y GÉNERO · REVISA · 2 VECES**

«…de Paola, también trabajadoras sexuales, al escuchar los disparos corrieron a someter **el sujeto** hasta que llegó la policía. · El hombre intentó escapar rompiendo el cristal trasero…»

Revisa si se refiere a la víctima en masculino. Si era mujer trans o travesti, usa el femenino.

Lo que hace bien

- Nombra el crimen de odio
- Usa «mujer trans», «hombre trans» o «persona trans»
- Nombra a la población LGBTTTIQANB+
- Nombra la discriminación
- Enfoque de derechos humanos
- Da voz a colectivos y activistas
- Pide reconocer su identidad
- Usa «trabajo sexual»

Este análisis es gratuito. ¿Nos ayudas a sostenerlo?

Memoria y Resistencia no recibe fondos gubernamentales. Con un donativo desde $50 MXN sostienes el Observatorio de Medios y el registro de memoria de las personas LGBTTTIQANB+.

$50 **$100** **$200** **$500** o en memoriayresistencia.org/dona

Pago seguro con Stripe a través de Nodo Cívico, la organización que impulsa Memoria y Resistencia.

Para proteger a las personas de los casos, el nombre registral no aparece en este documento. Calificación de 0 a 100 hecha con reglas públicas, sin inteligencia artificial de terceros.